



نماز سے متعلق اور دیگر اذکار

مراجع: نماز کامل: حافظ نذر احمد؛
حصن المسلم: سعید بن علی الفحطانی (ترجمہ: ڈ. عبدالرحمن یوسف) وغیرہ
ادارہ قرآن فہمی، ممبئی

وضو کے بعد کی دعا

أَشْهَدُ	أَنَّ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا	اللَّهُ	وَأَشْهَدُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے	اور میں گواہی دیتا ہوں
میں گواہی دیتا ہوں کہ کوئی (سچا) معبود نہیں ہے سوائے اللہ کے - اور میں گواہی دیتا ہوں						
أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهُ	وَرَسُولُهُ	اللَّهُمَّ	اجْعَلْنِي	
کہ	محمد (صلی اللہ علیہ وسلم)	اسکے بندے	اور اسکے رسول ہیں۔	اے اللہ	بنادے مجھے	
کہ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) اسکے بندے اور اسکے رسول ہیں۔ اے اللہ بنادے مجھے						
مِنَ التَّوَابِينَ		وَاجْعَلْنِي		مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ		
خوب توبہ کرنے والوں میں سے		اور بنادے مجھے		پاک صاف رہنے والوں میں سے		
خوب توبہ کرنے والوں میں سے، اور بنادے مجھے پاک صاف رہنے والوں میں سے -						

اذان کے بعض کلمات

اللَّهُ أَكْبَرُ	حَيَّ	عَلَى الصَّلَاةِ	حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ
اللہ سب سے بڑا ہے	اُو	نماز کی طرف	اُو کامیابی کی طرف
قَدِّحْ	قَامَتِ الصَّلَاةُ	الْصَّلَاةُ خَيْرٌ	مِّنَ النَّوْمِ
تحقیق (یقیناً)	کھڑی ہوئی نماز	نماز بہتر ہے	نیند سے
لَا حَوْلَ	وَلَا قُوَّةَ	إِلَّا بِاللَّهِ	
نہیں (کوئی) طاقت	اور نہ (کوئی) قوت	سوائے	اللہ کے
اللہ (کی توفیق و مدد) کے بغیر نہ (کسی چیز سے بچنے کی) طاقت ہے اور نہ (کچھ کرنے کی) قوت -			
أَقَامَهَا اللَّهُ		وَأَدَامَهَا	
اللہ قائم رکھے اس (نماز) کو		اور ہمیشہ رکھے اس (نماز) کو	
اللہ اس (نماز) کو قائم و دائم رکھے -			

اذان کے بعد کی دعا

اللَّهُمَّ	رَبِّ	هَذِهِ	الدَّعْوَةُ	التَّامَّةُ	وَالصَّلَاةُ	القَائِمَةُ
اے اللہ	اے رب	اس	کامل بلاؤں کے	اور قائم ہونے والی نماز کے		
اے اللہ اے اس کامل بلاؤں کے اور قائم ہونے والی نماز کے رب،						
أَتِ	مُحَمَّدًا	الْوَسِيلَةَ	وَالْفَضِيلَةَ			
عطا فرما	محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کو	وسیلہ	اور فضیلت			
عطا فرما محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کو وسیلہ اور فضیلت						
وَابْعَثْهُ	مَقَامًا	مَحْمُودًا	الَّذِي	وَعَدْتَهُ		
اور پہنچا انہیں	مقام محمود پر	جسکا	وعدہ کیا ہے تو نے ان سے			
اور انہیں مقام محمود پر پہنچا جسکا تو نے ان سے وعدہ کیا ہے -						

ثناء

سُبْحَانَكَ	اللَّهُمَّ	وَبِحَمْدِكَ	وَتَبَارَكَ	اسْمُكَ
پاک ہے تو	اے اللہ	اور تعریف ہے تیرے لیے	اور برکت والا ہے	تیرا نام
اے اللہ تو پاک ہے اور تیرے ہی لیے تعریف ہے اور تیرا نام برکت والا ہے				
وَتَعَالَى	جَدُّكَ	وَلَا	إِلَهَ	غَيْرُكَ
اور بلند و بالا ہے تیری بزرگی	اور نہیں (کوئی) معبود	سوائے	تیرے -	
اور تیری بزرگی بلند و بالا ہے اور تیرے سوا کوئی (سچا) معبود نہیں -				

رکوع کے اذکار

سُبْحَانَ	رَبِّي	الْعَظِيمِ	سَمِعَ	اللَّهُ	لَمَنْ	حَمَدَهُ
پاک ہے	رب میرا	عظمت والا -	سن لی اللہ نے	اسکی جس نے	تعریف کی اسکی -	
میرا رب پاک ہے عظمت والا ہے - سن لی اللہ نے جس نے اسکی تعریف کی -						
رَبَّنَا	لَكَ	الْحَمْدُ				
(اے) ہمارے رب	واسطے	تیرے	ہر قسم کی تعریف (ہے) -			
اے ہمارے رب تیرے لیے ہر قسم کی تعریف ہے -						

سجدہ کے اذکار

سُبْحَانَ	رَبِّي	الْأَعْلَى
پاک ہے	میرا رب	سب سے بلند -
میرا رب پاک ہے، سب سے بلند ہے۔		

درود

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ			
اے اللہ	درود (رحمت) بھیج	محمد ﷺ پر	اور اوپر
محمد ﷺ کی آل کے،			
اے اللہ محمد ﷺ پر اور محمد ﷺ کی آل پر درود (رحمت) بھیج،			
كَمَا صَلَّيْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَعَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ			
جیسے بھیجی رحمت تو نے	ابراہیم علیہ السلام پر	اور اوپر	ابراہیم علیہ السلام کی آل کے،
جیسے تو نے ابراہیم علیہ السلام اور اوپر ابراہیم علیہ السلام کی آل پر رحمت بھیجی،			
إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ			
بے شک تو	تعریف کے قابل ہے	بزرگی والا ہے۔	بزرگی والا ہے۔
بے شک تو تعریف کے قابل ہے بزرگی والا ہے۔			
اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ			
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور اوپر
محمد ﷺ کی آل کے،			
اے اللہ محمد ﷺ پر اور محمد ﷺ کی آل پر برکت عطا فرما،			
كَمَا بَارَكْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَعَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ			
جیسے	برکت عطا کی تو نے	ابراہیم علیہ السلام پر	اور اوپر
ابراہیم علیہ السلام کی آل کے،			
جیسے تو نے ابراہیم علیہ السلام پر اور ابراہیم علیہ السلام کی آل پر برکت عطا کی،			
إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ			
بے شک تو	تعریف کے قابل ہے	بزرگی والا ہے۔	بزرگی والا ہے۔
بے شک تو تعریف کے قابل ہے بزرگی والا ہے۔			

درود کے بعد کی دعا

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ			
اے اللہ	بے شک میں	میں پناہ میں آتا ہوں	تیری
عذاب سے قبر کے،			
اے اللہ بے شک میں تیری پناہ میں آتا ہوں قبر کے عذاب سے،			
وَمِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ			
اور عذاب سے	جہنم کے،	اور فتنہ سے	زندگی اور موت کے،
اور جہنم کے عذاب سے، اور زندگی اور موت کے فتنہ سے			
وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ			
اور شر	(برائی) سے	مسیح دجال کے فتنہ کے۔	اور مسیح دجال کے فتنہ کے شر (برائی) سے۔

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي كُلَّهُ دِقَّةً وَجَلَّةً وَأَوَّلَهُ وَآخِرَهُ وَعَدَانِيَّتَهُ وَسِرَّهُ			
اے اللہ	بخش دے میرے لیے	میرے تمام گناہ	چھوٹے اور بڑے
اور پہلے اور پچھلے اور ظاہر اور پوشیدہ			
اے اللہ بخش دے میرے لیے میرے تمام گناہ چھوٹے اور بڑے، اور پہلے اور پچھلے، اور ظاہر اور پوشیدہ۔			

دو سجدوں کے درمیان بیٹھتے وقت کی دعا

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي			
اے اللہ	بخشش کر میری	اور رحم فرما مجھ پر	اور ہدایت دے مجھے
اے اللہ میری بخشش کر، اور مجھ پر رحم فرما، اور مجھے ہدایت دے،			
وَاجْبُرْنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي وَارْفُقْنِي			
اور میرے نقصان پورے کر دے	اور عافیت دے مجھے	اور رزق دے مجھے	اور بلندی عطا کر مجھے
اور میرے نقصان پورے کر دے، اور مجھے عافیت دے، اور مجھے رزق دے، اور مجھے رفعت و بلندی عطا فرما۔			

تشہد

الَّتَحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ			
سبھی تعظیمی کلمے	اللہ ہی کے لیے ہیں	اور نمازیں	اور پاکیزگیاں (بھی)
سبھی تعظیمی کلمے، نمازیں اور پاکیزگیاں اللہ ہی کے لیے ہیں۔			
السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ			
سلام ہو	آپ پر	اے نبی!	اور اللہ کی رحمت ہو اور برکتیں ہوں اسکی
سلام ہو آپ پر اے نبی اور اللہ کی رحمت اور اسکی برکتیں ہوں،			
السَّلَامُ عَلَيْنَا وَ عَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ			
سلامتی ہو	ہم پر	اور	اللہ کے بندوں پر (جو) نیک (ہیں)
سلام ہو ہم پر اور اللہ کے نیک بندوں پر۔			
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ			
میں گواہی دیتا ہوں کہ	نہیں کوئی معبود	سوائے اللہ کے	میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے علاوہ کوئی (حقیقی) معبود نہیں
میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے علاوہ کوئی (حقیقی) معبود نہیں			
وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ			
اور میں گواہی دیتا ہوں کہ	محمد (صلی اللہ علیہ وسلم)	اسکے بندے	اور اسکے رسول ہیں۔
اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) اسکے بندے اور اسکے رسول ہیں۔			

لَمَّا	مَعَتَ	وَلَا يَنْفَعُ	ذَالِحِدٌ	مِنْكَ الْجِدُّ
اسکو جو	تو منع کرے	اور نہیں فائدہ دے سکتا	کوئی شان والا	تیری شان کے مقابل -
اس چیز کو جو تو روک لے۔ اور کوئی شان والا تیری شان کے مقابل کوئی فائدہ نہیں دے سکتا -				

دُعَاةِ قَنَوْتِ

اللَّهُمَّ	إِنَّا	نَسْتَعِينُكَ	وَ	نَسْتَغْفِرُكَ
اے اللہ	بے شک ہم	ہم مدد مانگتے ہیں تجھ سے	اور	ہم مغفرت مانگتے ہیں تجھ سے
اے اللہ بے شک ہم تجھ سے مدد مانگتے ہیں اور ہم تجھ سے مغفرت مانگتے ہیں				
وَتَوْمِنُ	بِكَ	وَتَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ		
اور ہم ایمان لاتے ہیں	تجھ پر	اور ہم بھروسہ کرتے ہیں تجھ پر		
اور ہم تجھ پر ایمان لاتے ہیں اور ہم تجھ پر بھروسہ کرتے ہیں				
وَنُثْنِي عَلَيْكَ	الْخَيْرَ كُلَّهُ	وَنَشْكُرُكَ		
اور ہم تعریف کرتے ہیں تیری	ساری بہترین (تعریف)	اور ہم شکر ادا کرتے ہیں تیرا		
اور ہم تیری بہترین تعریف کرتے ہیں اور ہم تیرا شکر ادا کرتے ہیں				

وَلَا نَكْفُرُكَ	وَنَخْلَعُ	وَنَتْرُكُ		
اور نہیں ہم ناشکری کرتے تیری	اور ہم الگ کرتے ہیں	اور ہم چھوڑتے ہیں		
اور ہم تیری ناشکری نہیں کرتے اور ہم الگ کرتے ہیں اور چھوڑتے ہیں				
مَنْ يَفْجُرُكَ	اللَّهُمَّ	إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	
اسکو جو نافرمانی کرے تیری -	اے اللہ	صرف تیری	ہم عبادت کرتے ہیں	
اسکو جو تیری نافرمانی کرے - اے اللہ ہم صرف تیری عبادت کرتے ہیں				

وَلَكَ	نُصَلِّي	وَنَسْجُدُ	وَإِلَيْكَ	نَسْعَى
اور تیرے ہی لیے	ہم نماز پڑھتے ہیں	اور ہم سجدہ کرتے ہیں،	اور تیری طرف	ہم دوڑتے ہیں
اور تیرے ہی لیے ہم نماز پڑھتے اور سجدہ کرتے ہیں، اور تیری ہی طرف ہم دوڑتے ہیں				

وَنَحْفُدُ	وَنَرْجُو	رَحْمَتَكَ	وَنَخْشِيَا	عَذَابَكَ
اور ہم خدمت کیلئے حاضر ہوتے ہیں	اور ہم امید رکھتے ہیں	تیری رحمت کی	اور ہم ڈرتے ہیں	تیرے عذاب سے
اور ہم خدمت کیلئے حاضر ہوتے ہیں اور تیری رحمت کی ہم امید رکھتے ہیں اور تیرے عذاب سے ہم ڈرتے ہیں -				
إِنَّ	عَذَابَكَ	بِالْكَفَّارِ مُلْحَقٌ		
بے شک	عذاب تیرا	کافروں کو ملنے والا ہے -		
بے شک تیرا عذاب کافروں کو ملنے والا ہے -				

درود کے بعد کی ایک اور دُعا

اللَّهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا كَثِيرًا
اے اللہ	بے شک میں	ظلم کیا میں نے	اپنی جان پر	ظلم بہت زیادہ،
اے اللہ بے شک میں نے اپنی جان پر بہت زیادہ ظلم کیا ہے				
وَلَا يَغْفِرُ	الدُّنُوبَ	إِلَّا أَنْتَ	فَاغْفِرْ لِي	
اور نہیں بخش سکتا	گناہوں کو	سوائے تیرے،	پس بخش دے مجھ کو	
اور تیرے سوا (کوئی بھی) گناہوں کو نہیں بخش سکتا، پس مجھ کو بخش دے				
مَغْفِرَةً	مَنْ عِنْدَكَ	وَارْحَمْنِي		
(خاص) بخشش	تیرے طرف سے	اور رحم فرما مجھ پر،		
اپنی خاص بخشش سے اور مجھ پر رحم فرما،				
إِنَّكَ أَنْتَ	الْغَفُورُ	الرَّحِيمُ		
بے شک تو ہی	بخشنے والا	بے حد رحم والا ہے -		
بے شک تو ہی بخشنے والا بے حد رحم والا ہے -				

سلام پھیرنے کے بعد کے اذکار و دُعائیں

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ	أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ	أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ		
میں بخشش (معافی، مغفرت) چاہتا ہوں اللہ سے (تین بار)				
اللَّهُمَّ	أَنْتَ السَّلَامُ	وَمِنْكَ	السَّلَامُ	
اے اللہ	تو سلامتی والا ہے	اور تیری طرف سے	سلامتی ہے،	
اے اللہ تو ہی سلامتی والا ہے اور تیری طرف سے ہی سلامتی ہے،				
تَبَارَكْتَ	يَا ذَا الْجَلَالِ	وَالْإِكْرَامِ		
برکت والا ہے تو	اے شان والے	اور کرم والے -		
اے شان و کرم والے تو با برکت ہے -				
اللَّهُمَّ	أَعْنِي	عَلَى ذِكْرِكَ	وَشُكْرِكَ	وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ
اے اللہ	مدد فرما میری	تیری یاد کرنے پر	اور تیرا شکر کرنے پر	اور تیری اچھی عبادت کرنے پر -
اے اللہ تو میری مدد فرما تیری یاد کرنے پر اور تیرا شکر کرنے پر اور تیری اچھی عبادت کرنے پر -				
اللَّهُمَّ	لَا	مَانِعَ	لِمَا	أَعْطَيْتَ
اے اللہ	نہیں	روکنے والا	جو	تو عطا کرے
اور نہ (کوئی) دینے والا				
اے اللہ نہیں ہے کوئی روکنے والا اس چیز کو جو تو عطا کرے اور کوئی دینے والا نہیں				

دُعائے قنوت: ایک اور دُعا

اَللّٰهُمَّ اهْدِنِيْ			فِيْمَنْ			هَدَيْتَ		
اے اللہ ہدایت دے مجھے			(اور شامل فرما مجھے) ان میں جن کو			تو نے ہدایت دی		
اے اللہ تو نے جن لوگوں کو ہدایت دی ہے مجھے بھی ان میں (شامل فرما کر) ہدایت دے								
وَعَافِي			فِيْمَنْ			عَافَيْتَ		
اور عافیت دے مجھے			(اور شامل فرما مجھے) ان میں جن کو			تو نے عافیت دی		
اور تو نے جن لوگوں کو عافیت دی ہے مجھے بھی ان میں (شامل فرما کر) عافیت دے								
وَ تَوَلَّيْ			فِيْمَنْ			تَوَلَّيْتَ		
اور سرپرست بن میرا			(اور شامل فرما مجھے) ان میں جن کی			تو نے سرپرستی فرمائی ہے -		
اور جن لوگوں کی تو نے سرپرستی فرمائی ہے ان لوگوں میں (شامل فرما کر) میرا بھی سرپرست بن -								
اور دوست بنا لے مجھے (اور شامل فرما مجھے) ان میں جن کو تو نے دوست بنا یا ہے -								
وَبَارِكْ لِي			فِيْمَا			أَعْطَيْتَ وَقِنِي شَرًّا مَا قَضَيْتَ		
اور برکت دے میرے لئے			اس میں جو			تو نے دیا ہے اور بچا مجھے شر سے ان فیصلوں کے جو تو نے کیا ہے،		
اور جو کچھ تو نے دیا ہے اس میں میرے لئے برکت دے اور تو نے جو فیصلے کیے ہیں انکے شر سے مجھے بچا،								
إِنَّكَ تَقْضِي			وَلَا يُقْضَىٰ عَلَيْكَ					
بے شک تو فیصلہ کرتا ہے			اور تیرے خلاف کوئی فیصلہ نہیں ہو سکتا،					
بے شک تو ہی (حتمی) فیصلے کرتا ہے اور تیرے (فیصلے کے) خلاف کوئی فیصلہ نہیں ہو سکتا،								
إِنَّهُ لَا يَذِلُّ			مَنْ وَالَيْتَ					
بے شک وہ ذلیل نہیں ہوتا			جسکا تو دوست بن جائے					
بے شک جسکا تو دوست بن جائے وہ کبھی ذلیل نہیں ہوتا،								
وَلَا يَعْزُّ			مَنْ عَادَيْتَ					
اور نہیں عزت پاسکتا			وہ جس سے تجھے دشمنی ہو جائے،					
اور جس سے تجھے دشمنی ہو جائے وہ کبھی عزت نہیں پاسکتا،								
تَبَارَكْتَ			رَبَّنَا			وَتَعَالَيْتَ		
برکت والا ہے تو			اے ہمارے رب			اور بلند ہے تو -		
اے ہمارے رب تو برکت والا اور بلند شان والا ہے -								

مختلف اوقات کے اذکار و دعائیں

سَيِّدُ الْإِسْتِغْفَارِ

اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ

اے اللہ تو میرا رب ہے، تیرے سوا کوئی (سچا) معبود نہیں -
اے اللہ تو میرا رب ہے، تیرے سوا کوئی معبود نہیں، سوائے تیرے،

خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ وَأَنَا عَلَىٰ عَهْدِكَ

تو نے پیدا کیا مجھے اور میں بندا ہوں تیرا اور میں تیرے عہد پر
تو نے مجھے پیدا کیا اور میں تیرا بند ہوں اور میں تیرے عہد پر

وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ أَعُوذُ بِكَ

اور تیرے وعدے پر (قائم ہوں) جتنی مجھ میں طاقت ہے - میں پناہ میں آتا ہوں تیری
اور وعدے پر (قائم ہوں) جتنی مجھ میں طاقت ہے - میں تیری پناہ میں آتا ہوں

مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ

(بر) برائی سے جو میں نے کی،
(بر) برائی سے جو میں نے کی،

أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ وَأَبُوءُ بِذَنْبِي

میں اقرار کرتا ہوں تیرے (سامنے) تیری نعمتوں کا (جو) مجھ پر ہیں، اور میں اقرار کرتا ہوں اپنے گناہوں کا
میں اپنے اوپر تیری نعمتوں کا اقرار کرتا ہوں، اور میں اپنے گناہوں کا اقرار کرتا ہوں

فَاعْفُرْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ

لہذا معاف کر دے مجھے پس بے شک تیرے سوا کوئی بھی گناہوں کو معاف نہیں کر سکتا -
لہذا تو مجھے معاف کر دے پس بے شک تیرے سوا کوئی بھی گناہوں کو معاف نہیں کر سکتا -

سونے کے وقت کی دعا

اللَّهُمَّ بِاسْمِكَ أَمُوتُ وَأَحْيَا

اے اللہ تیرے نام سے میں مرتا ہوں اور میں جیتا ہوں
اے اللہ میں تیرے ہی نام سے مرتا اور جیتا ہوں

سونے کے وقت کی ایک اور دعا

اللَّهُمَّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تُبْعَثُ عِبَادَكَ

اے اللہ بچا مجھے تیرے عذاب سے (جس) دن تو اٹھائے گا تیرے بندوں کو،
اے اللہ مجھے (اس دن) اپنے عذاب سے بچانا جس دن تو اپنے بندوں کو اٹھائے گا -

نبرد سے جاگنے پر

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا

ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے (ہے) جس نے زندہ کیا ہم کو
ہر قسم کی تعریف اللہ ہی کے لیے ہے جس نے ہم کو زندہ کیا

بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ

بعد موت دینے کے ہم کو اور اسی کی طرف اٹھ کر جانا ہے -
ہم کو موت دینے کے بعد، اور اسی کی طرف اٹھ کر جانا ہے -

بیت الخلاء میں جاتے وقت

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ

اے اللہ بے شک میں تیری پناہ میں آتا ہوں
اے اللہ بے شک میں تیری پناہ میں آتا ہوں

مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ

(مرد جن) شیاطین سے اور (عورت جن) شیاطین سے
(مرد جن) شیاطین اور (عورت جن) شیاطین سے

بیت الخلاء سے نکلتے وقت

عُفْرَانِكَ

(اے اللہ) تیری مغفرت (چاہتا ہوں)

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ عَنِّي الْأَذَى وَعَافَانِي

شکر ہے اللہ کے لیے جس نے دور کی مجھ سے تکلیف اور عافیت بخش مجھے -
اللہ کا شکر ہے جس نے مجھ سے تکلیف دور کی اور مجھے عافیت بخشی -

لباس پہننے کی دعا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَسَانِي هَذَا وَرَزَقَنِيهِ

سب تعریف اللہ کے لیے جس نے پہنایا مجھے یہ (لباس) اور دیا مجھے اسے
سب تعریف اللہ ہی کے لیے جس نے مجھ سے یہ (لباس) پہنایا اور دیا مجھے اسے

مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةَ

بغیر میری (کسی) طاقت کے اور نہ (کسی) قوت کے -
بغیر میری (ذاتی) طاقت اور قوت کے -

کھانا شروع کرتے وقت

بِسْمِ اللّٰهِ	اور اگر شروع میں کھنا بھول جائے تو	بِسْمِ اللّٰهِ	فِي أَوَّلِهِ	و آخِرِهِ
اللہ کے نام سے		اللہ کے نام سے	اسکے شروع میں	اور اسکے آخر میں۔
اللہ کے نام سے (کھاتا ہوں) اسکے شروع میں اور اسکے آخر میں۔				

کھانا کھانے کے بعد

الْحَمْدُ	اللّٰهُ	الَّذِي	أَطْعَمَنَا	و سَقَانَا
سب تعریف اور شکر	اللہ کے لیے	جس نے	کھلایا ہمیں	اور پلایا ہمیں
سب تعریف اور شکر اللہ کے لیے ہے جس نے ہمیں کھلایا اور پلایا				
وَجَعَلَنَا	مِنَ الْمُسْلِمِينَ			
اور بنایا ہمیں	اسلام لانے والوں میں سے۔			
اور اسلام لانے والوں میں سے بنایا۔				

گھر سے نکلتے وقت

بِسْمِ اللّٰهِ	تَوَكَّلْتُ	عَلَى اللّٰهِ	لَا حَوْلَ	
اللہ کے نام سے،	بھروسہ کیا میں نے	اللہ پر،	نہیں (کوئی) قدرت	
اللہ کے نام سے (نکلتا ہوں)، میں نے اللہ پر بھروسہ کیا، نہیں (گناہ سے بچنے کی کوئی) قدرت				
و لَا قُوَّةَ	إِلَّا بِاللّٰهِ	اللّٰهُمَّ إِنِّي	أَعُوذُ بِكَ	
اور نہیں (کوئی) طاقت	سوائے اللہ (کی توفیق) کے،	اے اللہ بے شک میں	میں پناہ میں آتا ہوں تیری	
اور نہ (نہی کی کوئی) طاقت سوائے اللہ کی توفیق کے، اے اللہ بے شک میں تیری پناہ میں آتا ہوں				
أَنْ أَضِلَّ	أَوْ أُضِلَّ	أَوْ أَزِلَّ	أَوْ أُزِلَّ	
کہ میں گمراہ ہوجاؤں	یا مجھے گمراہ کیا جائے،	یا میں پھسل جاؤں	یا مجھے پھسلایا جائے،	
(اس بات سے) کہ میں گمراہ ہوجاؤں یا مجھے گمراہ کیا جائے، یا میں پھسل جاؤں یا مجھے پھسلایا جائے،				
أَوْ أَظْلَمَ	أَوْ أُظْلَمَ			
یا میں کسی پر ظلم کروں	یا مجھ پر ظلم کیا جائے،			
یا میں کسی پر ظلم کروں یا مجھ پر ظلم کیا جائے،				
أَوْ أَجْهَلَ	أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ			
یا میں کسی سے جہالت سے پیش آؤں	یا مجھ سے جہالت سے پیش آیا جائے۔			
یا میں کسی سے جہالت سے پیش آؤں یا مجھ سے جہالت سے پیش آیا جائے۔				

گھر میں داخل ہوتے وقت

اللّٰهُمَّ	إِنِّي	أَسْأَلُكَ	
اے اللہ	بے شک میں	میں سوال کرتا ہوں تجھ سے	
اے اللہ بے شک میں تجھ سے سوال کرتا ہوں			
خَيْرَ	الْمَوْلِجِ	وَّخَيْرَ	الْمَخْرَجِ
اچھے	داخلے کا	اور اچھے	باہر نکلنے کا
اچھے داخلے اور اچھے باہر نکلنے کا			
بِسْمِ اللّٰهِ	وَلَجْنَا	وَبِسْمِ اللّٰهِ	خَرَجْنَا
اللہ کے نام سے	ہم داخل ہوئے	اور اللہ کے نام سے	ہم (باہر) نکلے،
اللہ کے نام سے ہم داخل ہوئے اور اللہ کے نام سے ہم (باہر) نکلے،			
وَعَلَى اللّٰهِ رَبِّنَا	تَوَكَّلْنَا		
اور ہمارے رب اللہ پر	ہم نے بھروسہ کیا۔		
اور ہمارے رب اللہ پر ہم نے بھروسہ کیا۔			

مسجد میں داخل ہوتے وقت

بِسْمِ اللّٰهِ	وَالصَّلَاةُ	وَالسَّلَامُ	عَلَى رَسُولِ اللّٰهِ
اللہ کے نام سے،	اور درود (رحمت)	اور سلام ہو	اللہ کے رسول پر۔
اللہ کے نام سے (میں داخل ہوتا ہوں)، اور درود (رحمت) اور سلام ہو اللہ کے رسول پر۔			
اللّٰهُمَّ افْتَحْ	لِي	أَبْوَابَ	رَحْمَتِكَ
اے اللہ کھول دے	میرے لیے	دروازے	تیری رحمت کے۔
اے اللہ میرے لیے اپنی رحمت کے دروازے کھول دے۔			

مسجد سے نکلتے وقت

اللّٰهُمَّ	إِنِّي	أَسْأَلُكَ	مِنْ فَضْلِكَ
اے اللہ	بے شک میں	میں سوال کرتا ہوں تجھ سے	تیرے فضل کا۔
اے اللہ بے شک میں تجھ سے تیرے فضل کا سوال کرتا ہوں۔			

مصیبت اور پریشانی کے وقت کی دُعا

اللَّهُمَّ	اِنِّي	اَعُوذُ بِكَ	مِنَ اَلْهَمِّ
اے اللہ	بے شک میں	میں پناہ میں آتا ہوں تیری	(پریشانی) فکر سے
اے اللہ بے شک میں تیری پناہ میں آتا ہوں (پریشانی) فکر سے			
وَ اَلْحَزَنِ	وَ اَلْعِزِّ	وَ اَلْكَسَلِ	وَ اَلْبُخْلِ
اور غم سے	اور عاجزی (بے چارگی) سے	اور سستی سے	اور بخل (کنجوسی) سے
اور غم سے اور عاجزی (بے چارگی) سے اور سستی سے اور بخل (کنجوسی) سے			
وَ الْجَبَنِ	وَ ضَلَعِ الدِّينِ	وَ غَلْبَةِ الرَّجَالِ	
اور بزدلی سے	اور فرض کے بوجھ سے	اور (اس بات سے کہ) لوگ مجھ کو دبا کر رکھیں۔	
اور بزدلی سے اور فرض کے بوجھ سے اور (اس بات سے کہ) لوگ مجھ کو دبا کر رکھیں۔			

بیمار کے پاس پڑھنے کی دُعا

اُدْهَبْ	اَلْبَاسَ	رَبَّ النَّاسِ	وَ اَشْفِ
دور فرما	تکلیف کو	اے انسانوں کے رب	اور شفا دے
اے انسانوں کے رب! تکلیف کو دور فرما اور شفا دے			
اَنْتَ	اَلشَّافِي	لَا شِفَاءَ	اِلَّا
تو (ہی)	شفا دینے والا ہے،	نہیں (کوئی) شفا	سوائے
تو ہی شفا دینے والا ہے، نہیں (کوئی) شفا سوائے			
شِفَاءُكَ	شِفَاءً	لَا يُعَادِرُ	سَقْمًا
تیری دی ہوئی شفا کے،	(ایسی) شفا کہ	نہ چھوڑے	(کوئی) بیماری۔
تیری دی ہوئی شفا کے، ایسی شفا دے کہ وہ کوئی بیماری نہ چھوڑے۔			

بیمار کے پاس پڑھنے کی ایک دُعا - سات بار پڑھیے

اَسْئَلُ	اَللّٰهَ الْعَظِيمَ	رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ	اَنْ يُّشْفِيكَ
میں سوال کرتا ہوں	عظیم اللہ سے	جو عرش عظیم کا رب ہے	کہ وہ آپ کو شفا دے۔
میں عظیم اللہ سوال کرتا ہوں سے جو عرش عظیم کا رب ہے کہ وہ آپ کو شفا دے۔			

بات چیت یا تقریر کے آخر میں

سُبْحَانَكَ	اَللّٰهُمَّ	وَبِحَمْدِكَ	اَشْهَدُ اَنْ
پاک ہے تو	اے اللہ	تیری تعریف کے ساتھ،	میں گواہی دیتا ہوں کہ
اے اللہ تو اپنی تعریف (خوبیوں) کے ساتھ پاک ہے، میں گواہی دیتا ہوں کہ			
لَا اِلٰهَ	اِلَّا اَنْتَ	اَسْتَغْفِرُكَ	وَ اَتُوبُ اِلَيْكَ
نہیں (کوئی) معبود	سوائے تیرے -	میں مغفرت چاہتا ہوں تجھ سے	اور میں پلٹتا ہوں
تیرے سوا کوئی سچا معبود نہیں - میں تجھ سے مغفرت چاہتا ہوں اور میں پلٹتا ہوں تیری طرف۔			

بات چیت یا تقریر کے آخر میں

وَ اٰخِرُ	دَعْوَانَا	اَنْ	اَلْحَمْدُ
اور آخری	بات (صدا، پکار) ہماری	(یہی ہے) کہ	سب تعریف و شکر
اور آخری بات (صدا، پکار) ہماری (یہی ہے) کہ ہر قسم کی تعریف اور شکر			
	لِلّٰهِ	رَبِّ الْعَالَمِينَ	
	اللہ کے لیے (ہے)	جو سارے جہانوں کا رب ہے۔	
اللہ ہی کے لیے (ہے) جو سارے جہانوں کا رب ہے۔			

سواری پر بیٹھتے وقت

سُبْحَانَ الَّذِي	سَخَّرَ	لَنَا هَذَا	وَمَا كُنَّا
پاک ہے وہ جس نے	مسخر کیا	ہمارے لیے یہ (سواری)	اور نہ تھے ہم
پاک ہے وہ ذات جس نے اسے ہمارے ہمارے لیے مسخر کیا اور ہم نہ تھے			
لَهُ مُقَرَّنِينَ	وَ اِنَّا	اِلَى رَبِّنَا	لَمُنْقَلِبُونَ
اسکو قابو میں لانے والے	اور بے شک ہم	طرف ہمارے رب کے	ضرور لوٹ کر جانے والے ہیں۔
اسکو قابو میں لانے والے۔ اور بے شک ہم اپنے رب کی طرف ضرور لوٹ کر جانے والے ہیں۔			

استغفار

اَسْتَغْفِرُ اللّٰهَ	الَّذِي	لَا اِلٰهَ	اِلَّا هُوَ
میں اللہ سے بخشش مانگتا ہوں	جو (ایسا ہے کہ)	نہیں (کوئی) معبود	سوائے اس کے
میں اللہ سے بخشش مانگتا ہوں جو (ایسا ہے کہ) اس کے سوا کوئی (سچا) معبود نہیں -			
اَلْحَيُّ	الْقَيُّومُ	وَ اَتُوبُ	اِلَيْهِ
(جو) زندہ ہے	(اور جو) قائم رکھنے والا ہے۔	اور میں لوٹتا ہوں	اسی کی طرف۔
(جو) زندہ قائم رکھنے والا ہے - اور میں اسی کی طرف لوٹتا ہوں -			

بری خبر سننے پر

إِنَّا	لِلَّهِ	وَإِنَّا	إِلَيْهِ	رَاجِعُونَ
یقیناً ہم	اللہ کے لیے ہیں	اور یقیناً ہم	اسی کی طرف	لوٹ کر جانے والے
یقیناً ہم اللہ کے لیے ہیں اور یقیناً ہم اسی کی طرف لوٹ کر جانے والے ہیں۔				
اللَّهُمَّ	أَجْرِي	فِي	مُصِيبَتِي	
اے اللہ	اجر دے مجھ کو	میری مصیبت پر		
اے اللہ مجھ کو میری مصیبت پر اجر دے				
وَاخْلُفْ لِي	خَيْرًا	مِنْهَا		
اور مجھے عطا کر اس کے بدلے میں یا اس کے بعد	اس سے بہتر (چیز)			
اور مجھے اس کے بدلے میں یا اس کے بعد اس سے بہتر (چیز) عطا کر۔				
قبرستان کو جانے پر				
السَّلَامُ عَلَيْكُمْ	يَا أَهْلَ الْقُبُورِ	يَغْفِرُ اللَّهُ	لَنَا	وَ لَكُمْ
سلام ہو تم پر	اے قبر والو،	اللہ بخشنے	ہم کو اور تم کو۔	
سلام ہو تم پر اے قبر والو، اللہ ہم کو اور تم کو بخشنے۔				
أَنْتُمْ	سَلَفُنَا	وَنَحْنُ	بِالْآثَرِ	
تم (لوگ)	ہم سے پہلے چلے گئے	اور ہم	بعد میں آنے والے ہیں۔	
تم (لوگ) ہم سے پہلے چلے گئے اور ہم بعد میں آنے والے ہیں۔				

جمعہ کے خطبے کے شروع کا حصہ

إِنَّ الْحَمْدَ	لِلَّهِ	نَسْتَعِينُهُ
بے شک ساری تعریف اور شکر	اللہ کے لیے ہے،	ہم مدد چاہتے ہیں اسی سے،
بے شک ساری تعریف اور شکر اللہ کے لیے ہے، ہم اسی سے مدد چاہتے ہیں،		
وَنَسْتَغْفِرُهُ	وَنَعُوذُ بِاللَّهِ	
اور ہم مغفرت چاہتے ہیں اسی سے	اور ہم پناہ میں آتے ہیں اللہ کی	
اور ہم اسی سے مغفرت چاہتے ہیں - اور ہم اللہ کی پناہ میں آتے ہیں		
مَنْ شَرُّرٍ	أَنْفُسَنَا	مَنْ يَهْدِيهِ اللَّهُ
برائیوں سے	ہمارے نفسوں کی۔	جس کو اللہ ہدایت دے
برائیوں سے ہمارے نفسوں کی برائیوں سے - جس کو اللہ ہدایت دے تو اسکو (کوئی) بھٹکانے والا نہیں،		
وَمَنْ	يَضِلُّهُ	فَلَا هَادِيَ لَهُ
اور جسے	وہ گمراہ کر دے اسکو	پس نہیں ہدایت دینے والا (کوئی) اسکو۔
اور جسے وہ گمراہ کر دے پس (کوئی) اسکو ہدایت دینے والا نہیں۔		
عام بول چال کے کچھ الفاظ		
بِسْمِ اللَّهِ	مَا شَاءَ اللَّهُ	الْحَمْدُ لِلَّهِ
اللہ کے نام سے -	جو اللہ نے چاہا -	ساری تعریف اور شکر اللہ کے لیے ہے۔
جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا	اس کے جواب میں	وَجَزَاكَ
بدلہ دے تم کو اللہ، اچھا (بدلہ)	یہ کہا جائے	اور تم کو بھی بدلہ دے۔
إِنْ شَاءَ اللَّهُ	بَارَكَ اللَّهُ فِيكَ	فِي أَمَانِ اللَّهِ
اگر اللہ چاہے -	برکت دے اللہ تم کو۔	اللہ کی امان میں۔
نَعُوذُ بِاللَّهِ	أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ	
ہم پناہ میں آتے ہیں اللہ کی -	میں مغفرت (بخشش، معافی) چاہتا ہوں اللہ سے	